



Brand: **ROMSTAL**

**Vas wc suspendat inteligent, alb,
58,5x39,5x45cm**

Model: Aqua Sens

Cod Romstal: 80GY0003

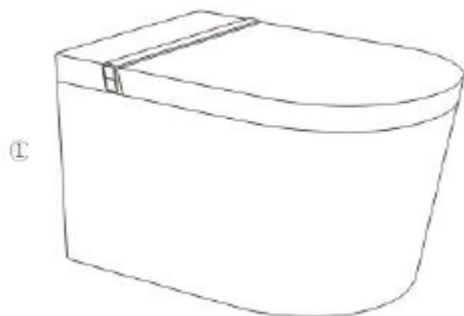


MANUAL DE UTILIZARE SI INTRETINERE



Revizia nr. 0 / decembrie 2024

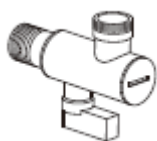
Lista de ambalare (confirmati ca toate articolele specificate mai jos sunt in cutie)



1. Vas de WC inteligent suspendat



2. Kit telecomanda (1 kit)



3. Kit robinet coltar



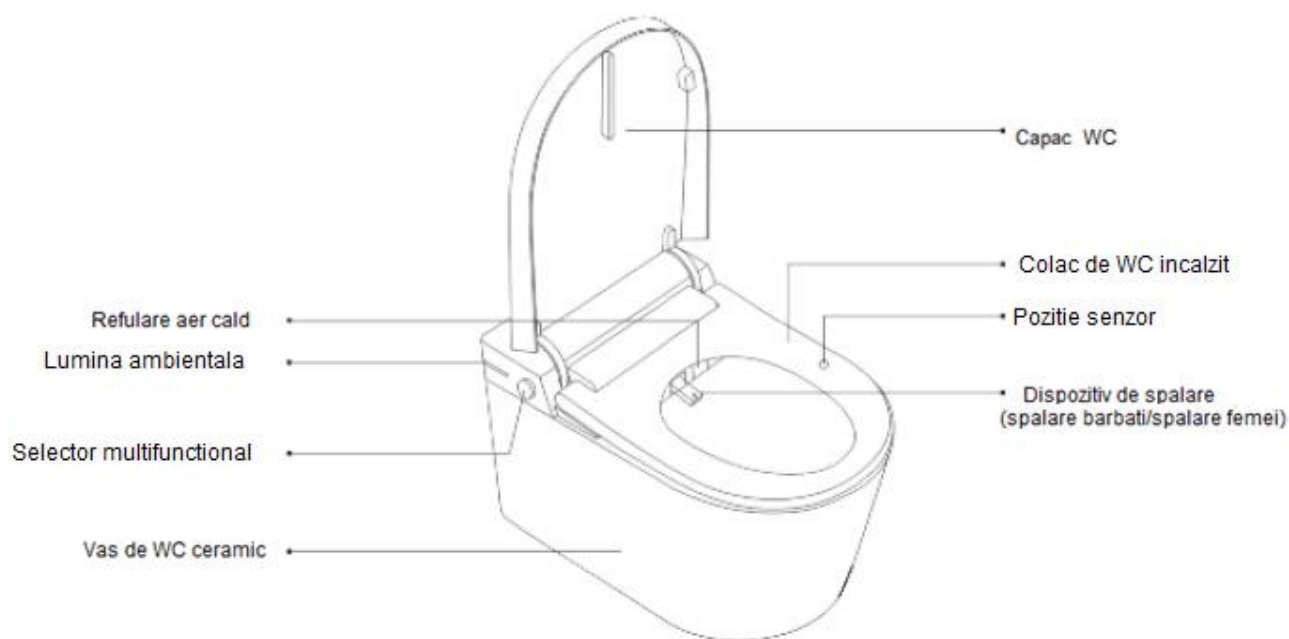
4. Garnitura



5. Kit baterii de rezerva



6. Manual de utilizare



* Imaginile de mai sus sunt orientative.
Obiectele reale ar putea arata diferit in realitate.

Inainte de instalare

1. Confirmati dimensiunile produsului cu distantele de instalare necesare.
2. Verificati conditiile dumneavoastra de instalare. (alimentarea cu apa, presiunea apei, circuitul electric)
3. Fiti atenti la alte obiecte.
 - Alte obiecte (usa, cabina de dus, etc.) pot influenta instalarea si functionarea senzorilor.

Avertismente

Acest produs este clasificat in Echipamentele din Clasa 1,

Avertismente

Acest produs face parte din Echipamentele din Clasa 1,

INAINTE DE UTILIZARE, CITITI INSTRUCIUNILE!

Impamantare Produsul trebuie impamantat.

- Asigurati-va ca a fost instalata o priza corect impamantata.
- O impamantare incorecta a prizei poate provoca electrocutarea.
- Consultati un electrician calificat sau un operator de service daca nu au fost intelese instructiunile cablului de impamantare, sau daca aveti dubii in ceea ce priveste impamantarea corecta a produsului.



Avertisment

Orice utilizare gresita datorata neintelegerii continutului acestei etichete poate provoca o ranire serioasa sau decesul.

- Nu demontati niciodata, reparati sau interveniti asupra acestuia. Acest produs trebuie sa fie reparat numai de catre profesionisti.
- Nu stropiti cu apa sau solutie de curatare pe partea superioara a unitatii sau priza.

- Mentineti tigarile sau alte flacari deschise departe de produs.
- Nu cuplati sau decuplati cablul de alimentare electrica cu mainile ude.
- Nu utilizati produsul daca apar defectiuni de functionare.
- Nu utilizati alt tip de apa decat acela permis de legislatie si ordonantele regionale de utilizare. Utilizati numai apa potabila. Nu utilizati apa de mare sau apa reciclata.
- Nu indoiti sau striviti furtunul de alimentare cu apa.
- Pentru a preveni o pierdere brusca de apa, nu indepartati filtrul de apa al robinetului de golire sau alte furtunuri cand este deschisa supapa de retinere.
- Nu utilizati o priza electrica slabita sau defecta.
- Nu utilizati nicio sursa de alimentare cu energie electrica diferita fata de aceea specificata.
- Nu faceti nimic care ar putea deteriora cablul de alimentare electrica sau priza de alimentare electrica.
Nu loviti, rasuciti, indoiti excesiv, deteriorati saun incalziti cablurile de alimentare electrica
- Daca cablul de alimentare electrica este deteriorat, pentru a preveni orice ranire sau accidentare, trebui inlocuit de catre un profesionist.
- Nu utilizati vasul de WC inteligent in timpul furtunilor cu fulgere (scoateti echipamentul din priza in timpul furtunilor)
- Nu stropiti cu urina uscatorul.
- Nu introduceti degetul sau alte obiecte in gura de refulare a aerului cald.
- Nu aruncati in WC altceva decat fecale, urina sau hartie igienica.
- Nu aplicati o forta puternica, socuri mecanice, nu calcati sau nu stati in picioare pe colacul sau capacul de WC, sau unitatea de deasupra acestuia.



Atentie! Orice utilizare gresita datorata neintelegerii continutului acestei etichete poate provoca o ranire serioasa sau decesul.

- Nu expuneti pielea la contactul cu colacul de WC incalzit pentru a preveni arsurile la temperaturi reduse.
- Nu stropiti cu urina in directia duzei bideului.
- Va rugam sa utilizati furtunul de alimentare cu apa furnizat impreuna cu obiectul sanitar nou. Nu trebuie sa mai folositi furtunele vechi de alimentare cu apa.
- Nu instalati produsul intr-un loc cu umiditate excesiva, unde umiditatea poate condensa pe suprafata produsului.
- Evitati expunerea directa la razele soarelui sau la caldura.
- Cand nu utilizati produsul o lunga perioada de timp, inchideti clapeta de retinere, goliti apa din rezervorul de WC si furtunul de alimentare cu apa si decuplati stecherul din priza de alimentare electrica.
- Orice volum de apa ramas in produs poate ingheta in timpul iernii. Va rugam sa pastrati produsul la temperatura camerei inainte de reinstalarea sau utilizarea sa.
- Cand instalati produsul in camera, trebuie instalat un robinet de sectionare in apropierea vasului de WC. Pentru situatii de urgenta, robinetul de alimentare cu apa trebuie oprit fara a utiliza nici un fel de ustensile; in caz contrar, defectiunile neasteptate pot provoca pagube pentru client.

- Nu utilizati materiale care se intaresc repede (ciment mortar) atunci cand instalati toaleta. Dilatarea termica a materialelor tari (ciment mortar) vor deteriora sau crapa piciorul vasului de WC.
- Indepartati periodic praful si mizeria de pe stecherul de alimentare electrica si asigurati-va ca stecherul este introdus in siguranta in priza de perete.
- Pentru a preveni deteriorarea acestui produs nu va sprijiniti pe capacul de WC in timpul utilizarii dispozitivului.

Avertismente



Atentie! Orice utilizare gresita datorata neintelegerii continutului acestei etichete poate provoca o ranire serioasa sau decesul.

- Copii, persoanele in varsta sau acele persoane cu dizabilitati, sensibile sau cu dizabilitati mentale sau lipsa de discernamant nu trebuie sa utilizeze sau sa se apropie de acest produs decat daca sunt supravegheate.
- Este interzis copiilor sa utilizeze sau sa atinga acest produs.
- Nu lasati copii singuri, nesupravegheati in aceeasi incapere cu acest produs.
- Pentru a preveni ca urmatoarele persoane sa aiba arsuri datorate unei temperaturi medii in timpul utilizarii, altcineva ar trebuie sa opreasca incalzitorul colacului de WC si sa seteze uscatorul pe temperatura „low”, redusa.
- Copii mici, persoanele in varsta sau alti utilizatori incapabili sa seteze temperatura adecvata pentru ei.
- Persoanele bolnave, persoanele cu dizabilitati psihice si altii care nu au libertate de miscare.
- Persoanele care utilizeaza orice medicament ce provoaca somnolenta (medicamente de somn sau raceala), cei care au baut foarte mult, oricine este foarte obosit sau orice alta persoana somnolenta.
- Robinetul de golire cu filtru de apa, asigurati-va ca acesta este strans etans in pozitia sa adecvata.
- Nu utilizati acest produs cand temperatura ambienta ar putea scadea pana la 32°F (0°C) sau mai mica.



Avertisment

Nu folositi acest produs daca apar defectiuni de functionare.

In cazul unei defectiuni sau a altei probleme de alimentare cu energie electrica, asigurati-va ca ati intrerupt alimentarea electrica prin scoaterea din priza.

Inchideti clapeta de retinere de alimentarea cu apa. Contactati distribuitorul dumneavoastra pentru a-i cere ajutorul.

Defectiuni posibile:

- curge apa dintr-o teava sau din rezervorul de WC de deasupra.
 - Produsul degaja fum.
 - Vasul de WC este infundat
 - Produsul emite un zgomot ciudat sau degaja un miros ciudat.
 - Produsul este crapat sau stricat.
 - Produsul este anormal de cald.
 - Capacul vasului de WC nu este la locul lui.

Intretinere

Acest produs este un aparat electric.

- Atentie, nu lasati apa sa curga in interior sau nu lasati detergent in spatiul dintre rezervorul de WC si vasul de WC. (Acestea ar putea deteriora componentele din plastic sau provoca defectiuni de functionare.)
- Pastrati zona cu senzori de pe colacul de WC curata, nu o acoperiti niciodata cu o protectie de capac sau alte lucruri.

WC curat

- Inainte de a efectua curatarea WC-ului scoateti-l din priza.
- Stergeti cu o carpa moale inmuiata in apa si frecati cu grija.
- Pentru murdarie mai dificila: Stergeti cu o carpa moale inmuiata intr-un detergnent neutru de bucatarie, si apoi stergeti cu carpa moale inmuiata in apa.
- Indepartati orice solutie de curatare ramasa pe produs.
- Indepartati apa ce a ramas pe produs pentru a preveni patrunderea apei in interior.
- Pentru curatarea si intretinerea componentelor din plastic, nu utilizati agenti de curatare abrazivi. (acestia inclusiv, dar nu se limiteaza la produse cum ar fi: acid sulfuric concentrat, acid nitric concentrat, acid acetic glacial, tetraclorura de carbon, cloroform, acetona, butanona, benzen, metilbenzen, fenol, metilfenol, dimetilformamida, metil eter, acid soibean, acetat, acid nitric 40%, saruri de acid solide, 95% alcool, motorina, kerosen sau ulei cracat, etc.).

Curatarea duzelor

1. Cand nu sunteti asezat, apasati prelungit pe butonul Kid de pe telecomanda
 - Introduceti "Nozzle Self-cleaning" – autocuratare duze, tija se extinde si apa este pulverizata prin duze pentru a efectua curatare.
 - "Nozzle Self-cleaning" – autocuratare duze va functiona timp de 90s.
2. Pentru a curata vasul de WC, folositi o carpa umeda, moale.
 - Nu trageți, impingeti sau apasati tija cu o forta excesiva.
 - Nu utilizati nici un fel de detergenti acizi
3. Apasati butonul de stop pentru a opri
 - Tija telescopica se retrage.

Altele

- Pentru a preveni spargerea, va rugam sa evacuati apa din rezervor cand nu folositi produsul o lunga perioada de timp.
- In cazul inghetului, sau daca nu puteti trage apa sau spala se poate folosi carpa imbibata in apa fierbinte pentru a acoperi furtunul de alimentare cu apa a vasului de WC sau partea de racordare a furtunului de alimentare cu apa pentru a le dezgheta. (nu turnati apa fierbinte sau suflati aer la temperaturi inalte asupra corpului produsului, furtunului de alimentare cu apa sau alte obiecte).
- Clapeta de retinere trebuie curatata o data la 6 luni.
- Elementul de filtrare trebuie schimbat o data la 3-6 luni.

Telecomanda		
Taste	Apasati	Apasati si mentineti apasat timp de 5s
Flush Spalare	Incepe spalarea	Regleaza timpul de spalare
Auto Automat	Apasati auto dupa ce v-ati asezat pentru a va spala si usca automat	
Hip Spalare masculina	Incepe spalarea masculina	Porneste/opreste inductia radar
Female Spalare feminina	Incepe spalarea feminina	Porneste/opreste functia automata cu bule
Dryer Uscator	Incepe uscarea	Bule
Self clean autocuratare	Incepe curatarea duzelor	
Water Temp Temperature apa	Regleaza temperatura apei	Porneste/opreste functia vasului umed
Seat Temp Temperature capac	Regleaza temperatura capacului	
Air Temp Temperature aer	Regleaza temperatura aerului	Porneste/opreste automat uscatorul
Light Lumina	Aprinde/stinge iluminatul nocturn	
Massage Masaj	Porneste/opreste functia de masaj	
ECO Economie	Porneste/opreste functia ECO	
Infrared care Ingrijire cu radiatii ultra rosii	Porneste/opreste functia de ingrijire cu radiatii ultra rosii	Pulverizeaza apa sub forma de spirala
Bubble Bule	Porneste/opreste functia cu bule	Porneste/opreste functia cu bule
Cover Capac	Deschide/inchide capacul de WC	Regleaza forta de apasare
Ring Colac	Deschide/inchide colacul de WC	
↶	Avanseaza duzele	
↷	Retrage duzele	
+	Creste presiunea apei in timpul curatarii	
-	Scade presiunea apei in timpul curatarii	
Stop	Opreste regimul de functionare curent	Pornire/oprire alimentare electrica

Specificatii

Tensiune nominala		110/220V, 50Hz/60Hz
Putere nominala		1380W
Lungime cablu de alimentare electrica		Aproximativ 1.5m
Modalitate de scurgere		Sifon
Curatare	Spalare spate	Debitul maxim de apa: Debitul maxim de apa pentru spalare partii din spate a vasului de WC nu trebuie sa fie mai mic de 450ml/min
	Spalare fata	Debitul maxim de apa: Debitul maxim de apa pentru spalare partii din fata a vasului de WC nu trebuie sa fie mai mic de 450ml/min
	Temperatura apei	OFF/33-40°C (4 nivele)
	Putere maxim instantanee	1600W
	Dispozitiv de siguranta	Termostat, siguranta fuzibila termica, senzor de temperatura
Capac de WC incalzit	Temperatura capacului de WC	OFF/35-39°C (4 nivele)
	Putere maxima instantanee	45W
	Dispozitiv de siguranta	Termostat, siguranta fuzibila termica, senzor de temperatura
Uscator	Temperatura aerului cald	OFF/35-39°C (4 nivele)
	Putere maxima instantanee	250W
	Dispozitiv de siguranta	Siguranta fuzibila termica, termostat bimetalic
Presiune de alimentare cu apa		Presiune minima a apei pe intrare 0.07MPa (dinamica) Presiune minima a apei pe intrare 0.80 MPa
Temperatura ambianta		IPX4
Temperatura intrare apa		5-35°C
Temperatura ambianta		0-40°C

Functionare	
Deschidere/inchidere automata	1. Apasati prelungit butonul "Hip cleaning" – <i>spalarea masculina</i>. 2. Cand auziti vocea "Di", este inchis. 3. Cand auziti vocea "Di Di", este deschis.
Pornire/oprire spalare cu functionarea capacului oprita	1. Apasati prelungit butonul "Flush button" 2. Dupa ce ati introdus starea de reglaj, pe ecran se va afisa (numarul pe display), apasati tastele Δ sau ∇. 3. Reglati spalarea cu functionarea capacului oprita. Pe display se va afisa "00" pentru a opri si "01" pentru a porni. Dupa reglare, apasati butonul stop pentru a salva si a iesi.
Reglarea timpului de spalare a vasului	1. Apasati prelungit butonul "Flush button" pentru a introduce reglarea starii de spalare. 2. Va rugam sa apasati tastele "+" sau "-" pentru a regla intervalul de timp, pe ecran se va afisa valoarea.

Functionare	
Inchidere/deschidere automata a capacului de WC	1. Apasati prelungit timp de 5 secunde butonul pe ECO. Va rugam sa apasati butonul pentru economie de energie. 2. Apasati prelungit dupa ce auziti un sunet prelungit pentru a deschide. 3. Se aude un zgomot scurt pentru a inchide capacul automat de WC. 4. Dupa ce ati finalizat reglajul, apasati si mentineti apasat butonul de oprire pentru a salva.
Inchideti automat capacul de WC Se porneste/opreste automat spalarea	1. Apasati prelungit butonul de oprire pentru a opri si apasati butonul self-cleaning, <i>auto-curatare</i>, de pe telecomanda timp de 5 secunde. 2. Apasati si se aude un sunet pentru a porni, dupa ce se aude un sunet scurt se opreste spalarea automata. 3. Dupa efectuarea reglajului, apasati si mentineti apasat butonul de oprire pentru a alimenta electric si porni. (Daca exista orice spalare cand se deschide capacul de WC, nu se va mai declansa cand se inchide capacul de WC)
Umezirea automata a vasului de WC atunci cand este sigilata functia pornit/oprit	1. Apasati si mentineti apasat butonul de temperatura a apei de pe telecomanda. 2. Apasati si mentineti apasat o data pentru a inchide si de doua ori pentru a deschide.
Functia de uscare automata on/off	1. Apasati si mentineti apasat butonul de temperatura de uscare. 2. Apasati si mentineti apasat o data pentru a inchide si de doua ori pentru a deschide.
Reglarea fortei de coborare	1. Apasati si mentineti apasat butonul de reglare a fortei de coborare. 2. Dupa ce se introduce starea de reglare, dati click pe tastele "▲" sau "△" pentru a forta de coborare a capacului (se va afisa pe ecran valoarea modificata). 3. Dupa reglare, dati click pe butonul de oprire de pe telecomanda pentru a salva.
Reglarea fortei de coborare a colacului de WC	1. Apasati si mentineti apasat butonul de reglare a fortei de coborare. 2. Dupa ce se introduce starea de reglare, dati click pe tastele "+" sau "-" pentru regula a forta de coborare a colacului (se va afisa pe ecran valoarea modificata). 3. Dupa reglare, dati click pe butonul de oprire de pe telecomanda pentru a salva.

Functionare	
Control domeniu radar	1. Apasati prelungit butonul de acoperire prima data pentru a regla butonul de acoperire/forta de asezare a colacului. 2. Apoi eliberati si apasati a doua oara butonul de acoperire (a doua oara pentru a regla distanta radar). 3. Dupa ce introduceti starea de reglare, dati click pe tastele "Δ" sau "Δ" pentru a regla echipamentul, consultati valoarea afisata pentru detalii. 4. Dupa efectuarea reglajului, apasati butonul stop pentru a salva si a iesi.
Reglarea iluminatului ambiental	1. Apasati prelungit timp de 5 secunde butonul stop, apasati scurt tastele "+" sau "-" pentru a regla, in total exista 4 trepte (la cea mai joasa treapta, lumina este stinsa) 2. Dupa efectuarea reglajului, apasati butonul stop pentru a salva
Sterilizare automata pornita / oprita	1. Apasati prelungit butonul stop si apasati scurt butonul de iluminat de pe telecomanda la 5 secunde dupa inchiderea echipamentului. 2. Apasati cand auziti un sunet scurt pentru a inchide/un sunet lung pentru a deschide 3. Dupa ce este complet reglajul, apasati si mentineti apasat din nou butonul stop pentru a-l porni

Colectivul de redactare a cartii tehnice:

Traducere:

Iuliana BELEGANTE

Tehnoredactare:

Iuliana BELEGANTE



Tel: 0372.123.101
Fax: 021.334.51.60



office@romstal.ro
www.romstal.ro



Sos. Vitan-Barzesti nr. 11A,
sector 4, Bucuresti

Reg. Com. J40/14205/1994 • Cod unic de înregistrare: 5990324 • Capital Social: 10.873.200 lei

Identificator Unic la Nivel European (EUID): ROONRC.J40/14205/1994

Conturi: RO53 INGB 0001 0001 4645 8915 ING Bank Bucuresti • RO88 BRDE 450S V009 7703 4500 BRD GSG SMCC